



## Your Civil Rights

Immuno Health Centers complies with applicable Federal civil rights laws and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex. Immuno Health Centers does not exclude people or treat them differently because of race, color, national origin, age, disability, or sex.

### Immuno Health Centers provides free aids and services to people with disabilities to communicate effectively with us, such as:

- Qualified sign language interpreters
- Written information in other formats (large print, audio, accessible electronic formats, other formats)

### Immuno Health Centers provides free language services to people whose primary language is not English, such as:

- Qualified interpreters
- Information written in other languages

Your Immuno Health Centers staff should help you receive these services when reviewing the Immuno Health Centers Welcome Packet. **It is important that you are able to understand** what is included in the Welcome Packet and what the staff are saying.

If you need these services, contact your local Immuno Health Center or call 303.773.9000.

### You can file a grievance in person or by phone, mail, or fax:

If you believe that Immuno Health Centers has failed to provide these services or discriminated in another way on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex, you can file a grievance with: Immuno Compliance Officer, 6801 South Yosemite Street, Centennial, CO 80112, phone: 303.773.9000, fax: 303.770.1449. You can file a grievance in person or by phone, mail or fax.

### You can also file a civil rights complaint with the U.S. Department of Health and Human Services:

Office for Civil Rights, electronically through the Office for Civil Rights Complaint Portal, available at <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, or by mail or phone at:

#### U.S. Department of Health and Human Services

200 Independence Avenue, SW  
 Room 509F, HHH Building  
 Washington, D.C. 20201  
 1.800.368.1019, 800.537.7697 (TDD)

Complaint forms are available at <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.

Spanish	ATENCIÓN: si habla español, tiene a su disposición servicios gratuitos de asistencia lingüística. Llame al 303.773.9000.	French	ATTENTION: Si vous parlez français, des services d'aide linguistique vous sont proposés gratuitement. Appelez le 303.773.9000.
Chinese	注意：如果您使用繁體中文，您可以免費獲得語言援助服務。請致電 303.773.9000。	Polish	UWAGA: Jeżeli mówisz po polsku, możesz skorzystać z bezpłatnej pomocy językowej. Zadzwoń pod numer 303.773.9000.
Vietnamese	CHÚ Ý: Nếu bạn nói Tiếng Việt, có các dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ miễn phí dành cho bạn. Gọi số 303.773.9000.	Portuguese	ATENÇÃO: Se fala português, encontram-se disponíveis serviços linguísticos, grátis. Ligue para 303.773.9000.
Korean	주의: 한국어를 사용하시는 경우, 언어 지원 서비스를 무료로 이용하실 수 있습니다. 303.773.9000 번으로 전화해 주십시오.	Italian	ATTENZIONE: In caso la lingua parlata sia l'italiano, sono disponibili servizi di assistenza linguistica gratuiti. Chiamare il numero 303.773.9000.
Filipino	PAUNAWA: Kung nagsasalita ka ng Tagalog, maaari kang gumamit ng mga serbisyo ng tulong sa wika nang walang bayad. Tumawag sa 303.773.9000.	German	ACHTUNG: Wenn Sie Deutsch sprechen, stehen Ihnen kostenlos sprachliche Hilfsdienstleistungen zur Verfügung. Rufnummer: 303.773.9000.
Russian	ВНИМАНИЕ: Если вы говорите на русском языке, то вам доступны бесплатные услуги перевода. Звоните 303.773.9000.	Japanese	注意事項：日本語を話される場合、無料の言語支援をご利用いただけます。303.773.9000 まで、お電話にてご連絡ください。
Arabic	ملحوظة: إذا كنت تتحدث انكر اللغة، فإن خدمات المساعدة اللغوية تتوفر لك بالمجان. اتصل 303.773.9000	Farsi	توجه: اگر به زبان فارسی گفتگو می کنید، تسهیلات زبانی بصورت رایگان برای شما فراهم می باشد. با 303.773.9000 تماس بگیرید.
French Creole	ATANSYON: Si w pale Kreyòl Ayisyen, gen sèvis èd pou lang ki disponib gratis pou ou. Rele 303.773.9000.		